



EVROPSKÁ CENTRÁLNÍ BANKA

26. října 2004

TISKOVÁ ZPRÁVA

KONSOLIDOVANÁ ROZVAHA EUROSYSTÉMU k 22. říjnu 2004

I. Položky nesouvisející s operacemi měnové politiky

V týdnu končícím 22. října 2004 odpovídalo snížení objemu **zlata a pohledávek ve zlatě** (položka 1 na straně aktiv) o 16 mil. EUR prodeji zlata, který prováděla jedna z národních centrálních bank Eurosystemu (podle Dohody centrálních bank o zlatě z 27. září 2004).

Čistý objem devizových aktiv Eurosystemu (součet položek 2 a 3 na straně aktiv minus položky 7, 8 a 9 na straně pasiv) poklesl na základě klientských a portfoliových transakcí o 0,2 mld. EUR na 167,7 mld. EUR.

Objem obchodovatelných **cenných papírů rezidentů eurozóny v eurech** v držení Eurosystemu (položka 7 na straně aktiv) vzrostl o 0,2 mld. EUR na 67,6 mld. EUR. Emise **bankovek v oběhu** (položka 1 na straně pasiv) poklesla o 1,8 mld. EUR na 467,3 mld. EUR. Objem **závazků vůči veřejným rozpočtům** (položka 5.1 na straně pasiv) se zvýšil o 10,8 mld. EUR na 52,5 mld. EUR.

II. Položky související s operacemi měnové politiky

Čistá pozice Eurosystemu vůči úvěrovým institucím (položka 5 na straně aktiv minus položky 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 a 4 na straně pasiv) vzrostla o 8,5 mld. EUR na 326,9 mld. EUR. Ve středu 20. října 2004 byla splatná **hlavní refinanční operace** o objemu 244,5 mld. EUR a byla uzavřena další v hodnotě 253 mld. EUR.

Mezní zápůjční facilita (položka 5.5 na straně aktiv) i **vkladová facilita** (položka 2.2 na straně pasiv) zůstaly prakticky nevyužity, obdobně jako během předchozího týdne.

III. Běžné účty úvěrových institucí eurozóny

V důsledku všech transakcí poklesl zůstatek na **běžných účtech** úvěrových institucí vedených u Eurosystemu (položka 2.1 na straně pasiv) o 1 mld. EUR na 137,8 mld. EUR.

Evropská centrální banka

Tiskový a informační odbor

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Reprodukce je povolena pouze s uvedením zdroje.



EVROPSKÁ CENTRÁLNÍ BANKA

Konsolidovaná týdenní rozvaha Eurosystemu k 22.10.2004

(v mil. EUR)

Aktiva	Zůstatek k 22.10.2004	Rozdíl ve srovnání s minulým týdnem na základě transakcí	Pasiva	Zůstatek k 22.10.2004	Rozdíl ve srovnání s minulým týdnem na základě transakcí
1 Zlato a pohledávky ve zlatě	130 598	-16	1 Bankovky v oběhu	467 316	-1 826
2 Pohledávky v cizí měně za nerezidenty eurozóny			2 Závazky v eurech vůči úvěrovým institucím eurozóny související s měnověpolitickými operacemi		
2.1 Pohledávky za MMF	26 056	-229	2.1 Běžné účty (systém povinných minimálních rezerv)	137 756	-1 048
2.2 Zůstatky u bank, investice do cenných papírů, zahraniční půjčky a jiná zahraniční aktiva	136 196	-959	2.2 Vkladová facilitata	18	-19
	162 252	-1 188	2.3 Termínované vklady	0	0
3 Pohledávky v cizí měně za rezidenty eurozóny	18 451	-712	2.4 Reverzní operace jemného doladování	0	0
4 Pohledávky v eurech za nerezidenty eurozóny			2.5 Závazky z vyrovnání marže	0	-1
4.1 Zůstatky u bank, investice do cenných papírů a půjčky	7 539	42		137 774	-1 068
4.2 Pohledávky z úvěrové facility v rámci ERM II	0	0	3 Ostatní závazky v eurech vůči úvěrovým institucím v eurozóně	125	0
	7 539	42	4 Emitované dluhopisy	1 054	0
5 Úvěry v eurech úvěrovým institucím eurozóny související s měnověpolitickými operacemi			5 Závazky v eurech vůči ostatním rezidentům eurozóny		
5.1 Hlavní refinanční operace	252 999	8 499	5.1 Závazky vůči veřejným rozpočtům	52 528	10 783
5.2 Dlouhodobější refinanční operace	75 001	0	5.2 Ostatní závazky	6 166	299
5.3 Reverzní operace jemného doladování	0	0		58 694	11 082
5.4 Strukturální reverzní operace	0	0	6 Závazky v eurech vůči nerezidentům eurozóny	9 049	-89
5.5 Mezní zápujční facilitata	1	-2	7 Závazky v cizí měně vůči rezidentům eurozóny	248	-32
5.6 Pohledávky z vyrovnání marže	5	-22	8 Závazky v cizí měně vůči nerezidentům eurozóny		
	328 006	8 475	8.1 Vklady a ostatní závazky	6 907	-1 658
6 Ostatní pohledávky v eurech za úvěrovými institucemi eurozóny	1 797	-27	8.2 Závazky z úvěrové facility v rámci ERM II	0	0
7 Cenné papíry rezidentů eurozóny v eurech	67 643	178		6 907	-1 658
8 Pohledávky v eurech za veřejnými rozpočty	42 062	1	9 Vyrovnávací položka zvláštních práv čerpání MMF	5 807	0
9 Ostatní aktiva	117 070	259	10 Ostatní pasiva	57 884	601
			11 Účty přecenění	70 696	0
			12 Kapitál a rezervní fondy	59 864	2
Aktiva celkem	875 418	7 012	Pasiva celkem	875 418	7 012

Celkové částky (součty a mezisoučty) nemusí odpovídat součtu dílčích částek z důvodu zaokrouhlování.